# MARKING NOTES REMARQUES POUR LA NOTATION NOTAS PARA LA CORRECCIÓN

November / novembre / noviembre 2004

SPANISH / ESPAGNOL / ESPAÑOL B

Standard Level Niveau Moyen Nivel Medio

Paper / Épreuve / Prueba 2

Estas notas para la corrección son **confidenciales** y para el uso exclusivo de los examinadores en esta convocatoria de exámenes.

Son propiedad del Bachillerato Internacional y **no** se pueden reproducir ni distribuir a ninguna otra persona sin la autorización previa de IBCA.

Las siguientes notas intentan dar orientación, especialmente para la aplicación del propósito comunicativo y de la Interacción Cultural (Criterio B). En relación con el lenguaje se destaca la necesidad de adaptar el vocabulario al registro y al estilo planteado por cada ítem.

Una buena respuesta debe tener en cuenta los siguientes aspectos:

### 1. Propósito comunicativo:

- El propósito es narrar cómo logró llegar a ser campeón y agradecer a quienes le apoyaron para lograrlo. El tema podrá desarrollarse en forma cronológica donde hable del inicio en el deporte, las dificultades encontradas y la manera de superarlas. Asimismo, incluirá la disciplina que se impuso para alcanzar las metas, las alegrías que el deporte le ha traído. Incorporará la influencia del deporte en su vida personal y social. Finalmente agradecerá a quienes le estimularon en su búsqueda para ser mejor cada día.

#### Registro:

 El registro será formal pero no mucho por el contexto escolar en que se va a dar. Deberá incluir un saludo, un agradecimiento y una despedida.

#### Lenguaje:

- El texto debe incluir vocabulario relacionado con el deporte.
- Es probable que use principalmente los tiempos del pasado (imperfecto y pretérito).

# 2. Propósito comunicativo:

 Argumentación equilibrada. El artículo analizará las ventajas (rapidez y conveniencia de los e-mails) y (anonimato, conveniencia y escape de los chats) al igual que las posibles desventajas (adicción, tiempo que se le resta a la vida social y al estudio, entre otras).

#### Registro:

- Registro formal o neutral porque va a publicarse en una revista juvenil.

#### Lenguaje:

- El vocabulario estará relacionado con la comunicación y aspectos sociológicos relacionados.
- Es posible que se use el presente en esta argumentación con posibles verbos en el pasado cuando se den los ejemplos.

# **3.** Propósito comunicativo:

- Descripción de un lugar y de la persona tanto en su aspecto físico como en su carácter.
- Incluirá alguna indicación que sirva para identificar el tipo del texto (correo electrónico), como saludo inicial, despedida y firma.

#### Registro:

- Informal.

#### Lenguaje:

 En las descripciones puede haber un predominio de adjetivos y a lo mejor algunos símiles o metáforas.  Explicación de los comportamientos a seguirse para proteger el medio ambiente. La explicación debe ser metódica, organizada y razonada.

- 4 -

## Registro:

- Informal o neutral, dirigido a un público juvenil.

# Lenguaje:

- Se integrará el vocabulario de los problemas (calentamiento de la atmósfera, exceso de basuras, contaminación del aire y el agua, etc.) y medidas para proteger el medio ambiente (caminar, viajar en bicicleta, reciclaje. etc.).
- Es probable que se emplee el presente tanto en el indicativo como en el subjuntivo, al igual que el condicional.